Chapter 14

The king of Sodom with other foure kings are ouercome in battle, by foure others: 12. where Lot is taken 14. but Abram with 318. perfons profecuting and ouercoming the victorers, 16. refcued Lot, with al the captiues and pray. 18. Melchifedech King and Prieft blefsed Abram, 20. Abram payed tithes to him, 21. and rendered the fpoile to the king of Sodome.

nd it came to paffe in that time, that Amraphel the king of Sennaar, and Arioch the king of Pontus, and Chodorlahomor king of the Elamyts, and Thadal the king of nacions ² made warre against Barra the king of Sodome, and against Berfa the king of Gomorra, and against Sennaab the king of Adama, and againft Semebar the king of Seboim, and against the king of Bala, the fame is Segor. ³ Al thefe came together into the Woodland vale, which now is the falt fea. ⁴ For they had ferued Chodorlahomor twelue yeares, and the thirtenth years they reuolted from him. ⁵ Therfore in the fourtenth years came Chodorlahomor, and the king that were with him: and they ftroke Raphaim in Aftarothcarnaim, and Sufim with them, and Emim in Sauee of Cariathaim, ⁶ and the Corrheans in the mountains of Seir, euen to the Champion countrie of Pharan, which is in the wildernes. ⁷ And they returned, and came as farre as the fountaine of Mifphat, the fame is Cades: and they ftroke al the countrie of the Ameleichites, and of the Amorheans, that dwel in Affafonthamar. ⁸ And they went forth the king of Sodome, and the king of Gomorra, and the king of Adama, and the king of Seboim, moreouer alfo the king of Bala, which is Segor: and they fet themfelues againft them in battaile aray in the Woodland vale: ⁹ to wit againft Chodorlahomor king of the Elamites, and Chadal king of nacions, and Amraphel king of Sennaar, and Arioch king of Pontus: four kings againft fiue. ¹⁰ But the Woodland vale had many pitts of bitume. Therfore the king of Sodome, and of Gomorra

turned their backes, and were ouerthrowne there: and they that remained fled to the mountaine. ¹¹ And they tooke al the fubftance of the Sodomites, and Gomorrheans, and tooke al kind of victuales, and went their way: ¹² and Lot alfo and his fubftance, the fonne of Abrams brother, who dwelled in Sodom. ¹³ And behold one, that had efcaped, told Abram the Hebrew, that dwelt in the vale of Mambre, the Amorrean brother of Efchol, and the brother of Aner: for thefe had made a league with Abram. ¹⁴ Which when Abram had heard, to witt, that his brother Lot was taken, he numbred of the feruantes borne in his houfe, wel appointed three hundred and eightene: and purfued them vnto Dan. ¹⁵ And dividing his companie, he ranne vpon them in the night: and ftroke them, and purfued them vnto Hoba, which is on the left hand of Damafcus. ¹⁶ And he brought backe al the fubftance, and Lot his brother with his fubftance, the wemen alfo and the people. ¹⁷ And the king of Sodom went forth to meete them, after he returned from the flaughter of Chodorlahomor, and of the kinges that were with him in the vale Sauee, which is the kings vale. ¹⁸ But Melchifedech the king of Salem, •bringing forth bread and wine, for he was the Prieft of God moft highe, ¹⁹ bleffed him, and faid: Bleffed be Abram to God the higheft, which created heaven and earth: ²⁰ and bleffed be God the higheft, by whofe protection, the enemyes are in thy hands. And he gaue him the tythes of al. ²¹ And the king of Sodom faid to Abram: Geue me the foules, and the reft take to thee. ²² Who anfwered him: I lift vp my hand to my Lord God moft high poffeffor of heauen and earth, ²³ that from the very woofe-thread vnto the floe latchet, I wil not take of al that are thine: a)left thou fay: I have enriched Abram: ²⁴ except fuch thinges, as the young men haue eaten, and the fhares of the men, that came with

^a Abraham enriched by God, would take no more of man, but his foldiars fuftenance. The proper hire of fpiritual work men, S. Chrifoft. in Gen.

me, Aner, Efchol, and Mambre: thefe fhal take their fhares.

ANNOTATIONS

Tomo 3. prope initium.

18 Melchifedech.) S. Hierom being earneftly requefted by Eugrius, to geue his iudgement touching Melchifedech, whom a nameles author had endeuored to proue to be the Holie Ghoft, plainly confuteth that error: as alfo an other error of Origen and Didymus faying, he was an Angel. Likewife S. Epiphanius (herefi. 55. & 76.) relateth and condemneth a third error, of fome that thought him to be the Sonne of God. Thefe two Fathers, and S. Augustin (li. de herefibus her. 34.) and divers others, whom S. Hierom alleageth proue euidently, that he was a very man, a Prieft and a king, yea the hiegh Prieft (at leaft of that countrie) Superior to Abraham, and a figure of Chrift. Befides there here fies the fame S. Hierom relateth two probable opinions. The Iewes Rabins generally hold that Melchifedech was Sem the fonne of Noe from whom Abraham and al the Hebrewes defcended. Which they feme rather to affirme, as loath to confeffe that anie man, of other nation then their owne, fhould haue bene greater and more excellent then Abraham in fpiritual caufes, then for anie reafon they do, or can alleage. Yet manie efpecially latter writers as Liranus, Toftatus, Genebtardus and others do embrace this opinion as most probable. Though S. Hi-Ep. ad Euang. erom femeth only to have added the Hebrewes opinion (as he faith) becaufe he would intimate al to his freind, when he had firft cited grauer authores, S. S. Ireneus, Hypolitus, Eufebius, Cefarienfis, Eufebius Emiffenus, Apolinarius, and Euftathius, al agreably affirming that Melchifedech was a Chananite, king of Salem, which was afterwards called Ierufalem. To this opinion agreeth Philo Iudæus continually fpeaking of him, as of a ftranger to the Iewes nation. Iofephus alfo a Iew writeth plainly (li. 7. de bello Iudaico. c. 18.) that he was of Chanaan, and Prince of the Chananites. Alfo S. Dionyfius Ariopagita, (Cæleft. Hier. c. 9.) S. Epiphanius (her. 55. & 67.) Theoderetus (q. 63. in Gen.) and Suidas, are of the fame mind, and manie other chriftian Doctors. VVho

confirme their affertion by that S. Paul faith to the Hebrewes: Heb. 7. v. 6. He vyhofe generation is not numbred among them, tooke tithes of Abraham. For what els can S. Paul meane, but that Melchifedechs kinred and people, was divers from the kinred, and people of the Iewes? which he could not fay of Sem, from whom Abraham & al Iewes defcended: as it can not be faid, that Adam and Noe are of diversigeneration from anie people that now liveth, becaufe we al come of them. Of this difficultie (not pertaining to anie controuerfie of our time) the fludious may fee more in F. Pererius his commentaries vpon this 14. chap of Genefis, difp. 3.

Old herefies concerning Melchifedech.

A probable opinion that Sem and Melchifedech was al one.

More probable that Melchifedech was a Chananite.

Proued by S. Pauls wordes. Pfal. 109.

S. Paul fay Chrift is a Prieft for euer according to the order Heb. 7. of Melchifedech, we demand of Protestants, if Chrift fulfilled not Melchifedechs figuratiue Sacrifice offered in bread and wine, by offering his owne bodie and bloud at his laft fupper in formes of bread & wine, and by inftituting the fame to be offered by his Priefts til the end of the world, what other figurative facrifice of Melchifedech they can find performed by Chrift, by which it may appear that he is a Prieft for euer according to that order? Caluin (li. 4. Inftit. c. 18. para. 2.) Kemnifius (par. 2. exam. paq. 740. & 747.) Peter martyr (in 1. Cor. 5.) and moft English Protestants grant that Melchifedech was a Prieft, and that the peculiar function of a Prieft is to offer Sacrifice, wherfore they having no facrifice wil have only minifters and no Priefts, but they denie that Melchifedech offered Sacrifice in bread and wine. VV herupon we ioyne iffue with them to prove that he did, and that by this place amongft others of holie Scripture. Kemnifius complayneth that the Latin text hath Obtulit for Pro-

18 Bringing forth.) Seing the Royal Prophet Dauid, and

tulit, Offered, for Brought forth. And to difproue the fame, he alleageth the Hebrew, Chaldee, Greke, and S. Cyprian. But Catholiques more iuftly complaine of him, for lying. For al Latin Editions have Proferens, bringing forth. The queftion therfore in controuerfie is, to what end and vfe Melchifedech brought forth bread and wine? Caluin and Kemnifius fay it was only to refrefh or feede Abraham and his men, and not for facrifice. Which their bare faying is without reafon, for that there was fore of victuals in the pray (v. 11.) and they had eaten theref. Moreouer the Hebrew word Hotfi, brought forth, is a word pertayning to Sacrifice, as in the 6. chap. of Iudges. (v. 18. and 19.) and importeth that the bread and wine were first offered in Sacrifice, and then doubtles they did participat: though they wanted not other fufficient corporal foode. Againe the wordes following For he vvas the Prieft of God most hiegh, can have no other fense, but that he did the function of a Prieft in the bread & wine which he brought, otherwife if the only caufe of bringing that prouifion had benne to releve the campe with victuals, the reafon would rather have benne yelded, becaufe he was a bountiful King, a liberal Prince, a fpecial freind to Abraham, as in deede he was, but none of thefe reafons, or the like fitted this purpofe fo wel, nor touched the caufe of bringing forth bread and wine, as to fignifie that he was a Prieft, whofe office is to offer Sacrifice.

Here againe fome Proteftants take exception againft the Latin text, that the caufual conjunction *Enim*, for, is not agreable to the Hebrew, but fhould be the copulative *Et*, and, which is a meere wrangling. For the lerned know wel ynough, that the Hebrew particle is better expressed in fuch places, by *Enim* or, *quia*, for or *becaufe*, then by &. And fo the English Bible printed in the yeare of our Lord, 1552. readeth: *Melchifedech king of Salem brought* Chrift is a Prieft according to the order of Melchifedech.

VVhy the Proteftants haue minifters and no Priefts.

The ftate of the controuerfie.

Melchifedech offered facrifice in bread and wine.

The latin text iuftified by other places, yea by Proteftants tranflations.

v. 24. S. Chrif. ho. 36. in Gen.

forth bread and vvine: for he vvas the Prieft of the most higheft God. The latter Editions also in like places have not the copulative And, but fome other word as the fenfe requireth. Gen. 20. v. 3. Thou art but a dead man, for the vyomans fake vyhich thou haft taken: for she is a mans vvife. where the Hebrew phrafe is, And she is maried to a husband. Gen. 30. v. 27. they read thus: For I have proved that the Lord hath bleffed me for thy fake, where precify conftruing the Hebrew they floud fay, I divined (or coniectured) and the Lord bleffed me for thy fake. Likewife Efaie, 64. v. 5. they read: But Loe, thou haft bene angrie, for vve offended, the Hebrew is thus: Loe thou art angrie, and vve have finned. In the fame place, they translate, Yet shal vve be faued, viich the Hebrew expression by the copulative, And we fhal be faued. So when they think it convenient, they translate the Hebrew particle, For, that, yet, which ftrictly fignifieth And. Now let vs alfo fee the original in this place. In the Hebrew it is thus: VMALCHI TSEDEC MELEC CHALEM HOTSI LECHEM VAIAIIN. VEHV COHEN LEEL ELION. VAIE VARECHEHV, &c. In English word for word thus: And Melchifedech king of Salem brought forth bread and vvine. And he the prieft to God moft hiegh. And he blefsed him, &c. where albeit the caufual word For, is not expressed, yet these wordes, And he the priest, further declaring that befides the office and dignitie of a King (which was faid before) Melchifedech was also a Prieft, must nedes fignifie that he did fomething about the bread and wine belonging to a Priefts office. And what that fomething was, perhaps the Vniuerfitie of Cambridge wil teftifie, whofe late profeffor of Diuinitie teacheth plainly, that Melchifedech offered Sacrifice, and was therin a figure of Chrift (Pag. 6. Reprehen) Sacerdotes (faith he) ij vere & proprie funt, qui facrifitia faciunt; qualis fuit Aaron, & Aaronis filij, & Melchifedechus, & quem illi adumbrabant, Chriftus. Prieftes truly and properly are they, that offer facrifices, fuch as vvas Aaron, and the fonnes of Aaron, and Melchifedech, and Chrift, vvhom they prefigured. If then both Aaron & Melchifedech were truly and properly Priefts, becaufe they offered facrifices (according to this Profeffors definition) and both were figures of Chrift, it muft needes be granted that as Chrift fulfilled the figure of Aarons bloudie facrifices, in offering him felfe vpon the Croffe: fo he alfo fulfilled the figure as wel of vnbloudie facrifices of Aaron, as expecially of Melchifedechs Sacrifice in fome other befides that on the Croffe, feeing the prophet Dauid and S. Paul fay, Chrift is a Prieft (not according to Aarons order, for that was to have an end, but) For ever according to the order of Melchifedech. And what other Sacrifice did our Sauiour offer to remain perpetual, but of his owne bodie & bloud in vnbloudie maner, vnder the formes of bread and wine, with commandment to his Apoftles and Priefts to do the fame til the end of the world? Let the indifferent reader

Guiliel vvhi-

gor. Martin.

tak contra Gre-

The Hebrew text fheweth that Melchifedech did the office of a Prieft in bread and wine.

The proper office of a Prieft is to offer Sacrifice.

Chrift ftil exerciceth the office of Priefthood according to the order of Melchifedech by the minifterie of Priefts. weigh it wel. And whofoeuer is not very proud wil for his better inftruction, or confirmation, efteme the vniforme iudgement of manie, ancient, godlie, and lerned Fathers writing vpon this place. VVe wil only recite their wordes, without other deduction for breuitie fake.

S. Clemens Alexandrinus (*li. 4. Strom. verfus finem.*) writeth thus: Melchifedech king of Salem, Prieft of God moft hiegh, gaue wine & bread fantified nutriment in type of the Eucharift.

S. Cyprian (*Epift. 63. ad Cæcilium*) Chrift is Prieft for euer according to the order of Melchifedech, which order is this coming from that Sacrifice, and thence defcending, that Melchifedech was Prieft of God moft hiegh, that he offered bread & wine, that he bleffed Abraham. For who is more a Prieft of God moft hiegh, then our Lord Iefus Chrift, who offered Sacrifice to God the Father, and offered the fame, which Melchifedech had offered, bread and wine, to wit, his owne bodie and bloud. And a litle after: That therfore in Genefis, the bleffing might be rightly celebrated, about Abraham, by Melchifedech the Prieft, the image of Chrifts Sacrifice confifting in bread and wine went before, which thing our Lord perfecting and performing, offered bread and chalice mixt with wine, and he that is the plenitude, fulfilled the veritie of the prefigured image.

Eufebius Cefarienfis (*li. 5. Demonft. Euang. c. 3.*) Euen as he who was Prieft of Nations was neuer fene to offer corporal facrifices, but only bread & wine, when he bleffed Abraham: fo firft our Lord & Sauiour him felfe, then priefts that come from him, exercifing the fpiritual office of Priefthood in al nations after the Ecclefiaftical ordinances, do reprefent the myfteries of his bodie, and healthful bloud in bread & wine, which myfteries Melchifedech knew fo long before by diuine fpirite, and vfed as reprefentations of things to come.

S. Ambrofe *(li. 5. de Sacramen. c. 1.)* VVe know the figure of the Sacraments went before, in Abrahams times, when Melchifedech offered Sacrifice.

Idem. in *cap. 5. Heb.* It is clere that oblations of cattle are vanifhed, which were in Aarons order, but Melchifedechs inftitution remayneth, which is celebrated al the world ouer in administration of the Sacraments.

S. Hierom. (Epift. ad Marcellamo vt migret Bethleem.) Haue recourfe to Genefis, and you fhal find Melchifedech king of Salem, prince of this citie, who euen then in figure of Chrift offered bread and wine, and dedicated the Chriftian myfterie in our Sauiours bodie and bloud. Idem Epift. ad Euagrium: Melchifedech offered not bloudie victims, but dedicated the Sacrament of Chrift in bread and wine, fimple and pure facrifice. Idem. Queft. in Gen. c. 14.: Our myfterie is fignified in the word of order, not by Aaron in imolating brute victims, but in offering bread and wine, that is the bodie and bloud of our Lord Iefus. Idem in c. 26. Matthei:

The ancient fathers proue that Melchifedech offered Sacrifice in bread & wine in figure of Chrift, and of other Priefts of the new Teftament. Melchifedech the Prieft of God moft hiegh, by offering bread and wine, prefigured the Myfterie of the Eucharift.

S. Chrifoftom (ho. 35. in Gen.) Seeing the figure, thinck alfo I pray thee, of the veritie. ho. 36. After that Melchifedech king of Salem brought bread and wine (for he was Prieft of God moft hiegh) Abraham received his oblations.

S. Augustin *(Epist. 95.)* Melchifedech bringing forth the facrament (or myfterie) of our Lords table, knew how to figurate his eternal priefthood. Idem li. 16. c. 22. ciuit. There first appeared that facrifice, which is now offered to God by Chriftians in the whole world. Idem li. 17. c. 17. li. 18. c. 35. and vpon the Pfalme. 109. li. 1. contra aduers. Leq. & prophet. c. 20. Ser. 4. de Sanctis Innocentibus. But it is bootles or nedles to cite more places, or more authors. For whofoeuer wil not fubmit their iudgements to thefe, would not, it is like, beleue, if their owne maifters, fhould rife agane and warne them, left they be damned for their incredulitie.

19 Bleffed him.) Caluin (in cap. 7. v. 9. Heb.) Mufculus (locis com. c. de Miffa Papift) and fome other Protestants to auoid the connexion of Melchifedechs Priefthood and bringing forth of bread and wine, wil nedes have thefe wordes. He vvas a Prieft, referred only to that which followeth, he bleffed Abraham.

And fome English translaters for this purpose have corrupted the Bible 1579. text, by changing, And into Therfore, faying thus: And he vvas a Prieft of the most high God, therefore he bleffed him. which is alfo a falfe gloffe. For Melchifedech did not bleffe Abram becaufe he was a Prieft, for Abram was alfo a Prieft, but becaufe he was a greater Prieft then Abram. Which S. Paul vrgeth faying: Heb. 7.

VVithout al contradiction that vvhich is leffe, is bleffed of the better, concluding therupon that Melchifedech was greater then Abraham. Agane other Superiors that are not Priefts may bleffe their inferiors. As Iofue and Salomon bleffed the people, and parents bleffe their children.

Iofue 8. & 22.

3. Reg. 8.

20 Gaue tithes.) This is an other prerogative of Melchifedech, Paying of tithes in that Abram paved tithes to him, which S. Paul likwife explicateth (*Heb.* 7.) and proueth therby that Chrifts Priefthood is greater then the Leuitical. Moreouer this paying of tithes by Abraham fheweth the antiquitie of this tradition, being practifed in Abrahams time, that the fpiritual Superiors received tithes of their inferiors.

Caluin cõtemneth al the ancient fathers. in ca. 9. Heb.

Heretical tranflations.

The greater bleffeth the leffe.

the law of nature.